

**APPEL À ARTICLES
REVUE RETRAITE ET SOCIÉTÉ**

**LANGAGES ET DISCOURS
AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »**

**PROJET COORDONNÉ PAR LAURENCE ROSIER
ET RENAUD MAES**

La revue *Retraite et société* souhaite interroger les discours, les mots et les représentations qui entourent les personnes perçues comme âgées. Comment les langages – scientifiques, médiatiques, managériaux ou ordinaires – participent-ils à (dé)construire, figer ou au contraire renouveler les figures du « vieux » et de la « vieille » ? Quels effets ont ces discours sur la reconnaissance, la place et la parole des personnes concernées ?

Ce numéro propose donc d'explorer les formes linguistiques de l'âgisme : stéréotypes, euphémismes, infantilisation, injonctions à « bien vieillir », mais aussi les modalités de l'adresse (*elderspeak*, langage du soin, discours de contrôle). Comment les mots peuvent-ils exclure ou assigner ? Comment les discours professionnels, notamment dans le monde du travail, contribuent-ils à marginaliser les seniors ?

Il s'agira d'analyser les mécanismes linguistiques qui participent à la construction sociale de la vieillesse : quels termes sont employés, dans quels contextes, avec quelles intentions et quels effets ? Comment les expressions, les tournures et les registres de langue contribuent-ils à produire des catégories identitaires étroites ?

Cnav Retraite
& Action
sociale
— Sécurité sociale —

retraite
et SOCIÉTÉ

**Langages et discours autour
des dits « vieilles et vieux »**

Projet coordonné par
Laurence Rosier et Renaud Maes

| à paraître |

LANGAGES ET DISCOURS AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »

PRÉSENTATION

La revue *Retraite et société* souhaite interroger et analyser les discours, les mots et les représentations qui entourent les personnes perçues comme âgées. Comment les langages – scientifiques, médiatiques, managériaux ou ordinaires – participent-ils à (dé)construire, figer ou au contraire renouveler les figures du « vieux » et de la « vieille » ? Quels effets ont ces discours sur la reconnaissance, la place et la parole des personnes concernées ?

Ce numéro propose donc d'explorer les formes linguistiques de l'âgisme : stéréotypes, euphémismes, infantilisation, injonctions à « bien vieillir », mais aussi les modalités de l'adresse (elderspeak, langage du soin, discours de contrôle). Comment les mots peuvent-ils exclure ou assigner ? Comment les discours professionnels, notamment dans le monde du travail, contribuent-ils à marginaliser les seniors ?

Il s'agira enfin d'analyser les mécanismes linguistiques qui participent à la construction sociale de la vieillesse : quels termes sont employés, dans quels contextes, avec quelles intentions et quels effets ? Comment les expressions, les tournures et les registres de langue contribuent-ils à produire des catégories identitaires étroites ?

Après avoir consacré un numéro à la sociologie de l'âgisme (parution automne 2026), la revue *Retraite et société* souhaite donc désormais explorer l'aspect linguistique des discours, langages et expressions entourant les personnes identifiées ou perçues comme âgées, qu'elles soient ou non à la retraite. Ce nouveau projet invite à une réflexion critique sur les usages langagiers qui façonnent les rapports sociaux liés à l'âge et pourra ainsi s'articuler autour des questionnements qui suivent.

LANGAGES ET DISCOURS AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »

AXES DU DOSSIER

1. Dire le langage vieillot : perceptions, catégorisations, usages

- Qu'entend-on par un « langage vieillot » ? Quels sont les mécanismes qui président à cette catégorisation ? À partir de quel moment un mode d'expression (un mot, une tournure) devient-il celui des grands-parents, des parents - un langage marqué par le temps, relégué au rang de démodé, ringard, obsolète ? Quels critères - sociaux, générationnels, médiatiques - façonnent cette perception ? Il s'agit d'analyser les processus d'exclusion linguistique, les effets de mode et les glissements sémantiques qui participent à la construction d'un langage stigmatisé. Les contributions peuvent aussi explorer les répertoires d'expressions dites « vieilloties », leur circulation, leur réévaluation ou leur détournement dans les pratiques culturelles et numériques contemporaines. Par exemple, les sites sont nombreux où l'on répertorie « les expressions qui te font passer pour un vieux » (<https://www.topito.com/top-expressions-vieux-2023>) mais qui peuvent aussi rendre ringards des usages devenus courants et non plus spécifiques d'un langage « jeune ». Que se cache-t-il réellement derrière les mots et autres langages excluants, normatifs ?

2. Discours discriminants : mécanismes et impacts

- Ce deuxième axe propose d'examiner les discours tenus dans différents contextes - scientifique, médical, médiatique, managérial, politique - et les stéréotypes qu'ils véhiculent. Comment « les vieux et les vieilles » sont sans cesse racontés, récités de l'extérieur, enfermés dans des représentations étroites qui les privent de prises linguistiques et, par extension, de penser un droit à la parole ? Les discriminations s'appuient sur des stéréotypes véhiculés notamment dans les discours tenus sur ceux considérés comme « les vieux », y compris dans la littérature, le discours scientifique ou médical ou encore dans la parole managériale ou entrepreneurial... Comment les choix lexicaux et discursifs façonnent-ils la perception sociale de la vieillesse ? Comment en parlait-on hier et comment en parle-t-on aujourd'hui ? Quelles sont les formes contemporaines de l'âgisme linguistique, et comment se manifestent-elles dans les sphères professionnelles ? Comment dit-on la vieillesse dans nos sociétés contemporaines où les discours discriminants peuvent se décomplexer ici et là ? Plus spécifiquement dans la sphère travail, comment les discours managériaux et professionnels (RH) contribuent-ils progressivement à une forme de marginalisation des travailleurs et travailleuses âgées ? Quels éléments langagiers construisent implicitement l'idée d'un recul ou d'une mise à l'écart professionnelle liée à l'âge ?

LANGAGES ET DISCOURS AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »

AXES DU DOSSIER

3. « Parler aux personnes âgées », entre stigmatisation et contrôle

- La manière dont on s'adresse aux personnes âgées est bien souvent « différente » et façonne leur place dans la société. Ce dernier axe s'intéresse à ces modalités d'adresse : comment leur parle-t-on, dans quels registres, avec quelles intentions ? Il s'agira d'analyser les formes de langage spécifiques (elderspeak, langage du soin, tutoiement imposé, simplification excessive) qui traduisent des rapports de pouvoir, de contrôle ou de mise à distance. Comment les discours adressés aux « vieux et vieilles » participent-ils à leur infantilisation ou à leur exclusion symbolique ? Comment le souci de « bien faire » et de « ne pas discriminer » peut se concrétiser sous forme d'un discours particulièrement stigmatisant (glissements entre bienveillance et contrôle, entre souci du soin et infantilisation) ? Ce volet invite à une réflexion sur les normes implicites qui régissent la parole adressée aux personnes âgées et sur les enjeux éthiques et politiques qu'elle soulève. Les contributions pourront également explorer les effets croisés des rapports sociaux de classe, de genre, de race et de sexualité sur ces pratiques langagières.

Enfin, l'enjeu de ce numéro est d'analyser les discours sur les « vieux » et les « vieilles » pour développer une approche compréhensive des rapports sociolinguistiques qui se structurent autour de l'âge et du vieillissement. Des mots pour dire la vieillesse, de quelle que façon que ce soit, jusqu'à la réappropriation d'une parole collective et publique, laquelle pourra également faire l'objet de contributions à ce numéro.

LANGAGES ET DISCOURS AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »

À NOTER

Si la problématique de ce numéro s'appuie sur l'analyse linguistique dans un milieu francophone, les travaux en langues étrangères feront l'objet d'une égale attention.

Enfin, la revue *Retraite et société* étant ouverte à la pluridisciplinarité, les textes retenus pourront s'inscrire dans plusieurs champs, tels que la linguistique, la sociologie, la philosophie, l'histoire, etc. ou/et au carrefour de ces disciplines.

LANGAGES ET DISCOURS AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »

BIBLIOGRAPHIE INDICATIVE

- Argoult, D. & Pulialon, B. (1999). La parole des vieux. Dunod.
- Authier-Revuz, J. (1982). Hétérogénéité montrée et hétérogénéité constitutive : éléments pour une approche de l'autre dans le discours. DRLAV. Documentation et Recherche en Linguistique Allemande Vincennes, (26), 91 151.
- Beauchamp, J., Chamberland, L. & Carbonneau, H. (2020). Le vieillissement chez les aînés gais et lesbiennes : entre la normalité, l'expression de besoins spécifiques et leur capacité d'agir. Nouvelles pratiques sociales.
- Bres, J. (2017). Dialogisme, éléments pour l'analyse. Recherches en didactique des langues et des cultures, 14(2). <https://doi.org/10.4000/rdlc.1842>
- Castillo, A. (2023). Et si les femmes avaient le droit de vieillir comme les hommes ? L'Iconoclaste.
- Gaullier, X. (1988). La deuxième carrière. Seuil.
- Guillemard, A.-M. (1972). La retraite : une mort sociale. Sociologie des conduites en situation de retraite. Mouton.
- La parole des vieux et des vieilles. Qui ? Comment ? Pourquoi ? (à paraître). Gérontologie et société.
- Maes, R. (2022). Le corps traître des vieilles.vieux. La Revue Nouvelle, (3), 52 58.
- Maes, R. & Rosier, L. (coord.) (2022). Vieilles et vieux. La Revue Nouvelle, (3).
- Moirand, S. (2006). Entre discours et mémoire : le dialogisme à l'épreuve de la presse ordinaire. Travaux neuchâtelois de linguistique, (44), 39 55.
- Paroles de vieux (2003). Gérontologie et société.

LANGAGES ET DISCOURS AUTOUR DES DITS « VIEILLES ET VIEUX »

BIBLIOGRAPHIE INDICATIVE

- Polet, L. (2024). La peur des mots nouveaux ? Analyse du discours métalinguistique de la réception des néologismes chez les personnes âgées (Mémoire de maîtrise, Université libre de Bruxelles).
- Rosier, L. (2019). Agisme : les femmes auraient-elles une date de péremption ? RTBF. <https://www.rtb.be/article/agisme-les-femmes-auraient-elles-une-date-de-peremption-10161593>
- Rosier, L. (2022). L'âgisme et le langage : entre silence et transgression. *La Revue Nouvelle*, (3), 30-38.
- Sauzay, H. (2017). La contribution économique et sociale des retraités. *Nouvelle revue de psychosociologie*, 23(1), 137-147.
- Schmidt, F. (s.d.). *Vieille peau : les femmes, leur corps, leur âge*. Éditions [à compléter].
- Stancanelli, E. & Van Soest, A. (2012). Retirement and home production: A regression discontinuity approach. *American Economic Review*, 102(3), 600-605.
- Podcasts :
 - El Khatib, M. (s.d.). *La vie secrète des vieux* [Podcast / création sonore].
 - Mamou.media (s.d.). Mamou.media [Compte Instagram]. <https://www.instagram.com/mamou.media> (instagram.com in Bing)
 - Pourquoi pas vieilles ? (s.d.). *Pourquoi pas vieilles ?* [Podcast].
 - *****

DATE DE TOMBÉE DES RÉSUMÉS & CONSIGNES D'ENVOI

- Si vous souhaitez contribuer à ce dossier, merci de nous adresser : titre, liste des auteurs, mots clés et résumé (350 mots) pour le **13 juillet 2026** en écrivant directement à la revue : retraiteetsociete@cnav.fr ou en remplissant le formulaire en ligne suivant : <https://www.statistiques-recherche.lassuranceretraite.fr/retraite-et-societe/>
- Vous serez avertis de l'acceptation ou du refus de votre proposition avant le **3 août 2026**.
- Si la proposition est acceptée, les contributions complètes seront à envoyer pour le 16 novembre 2026 au plus tard à retraiteetsociete@cnav.fr
- Les articles seront soumis à une relecture en double aveugle. Les auteurs dont les articles auront été acceptés seront invités à fournir une version définitive, amendée si besoin des révisions demandées par les relecteurs, selon un calendrier fixé par la rédaction. Calibrage des articles : 40 000 à 70 000 signes (espaces comprises, en incluant résumé, notes et bibliographie).
- Politique éditoriale de la revue : <https://www.statistiques-recherche.lassuranceretraite.fr/decouvrir-la-revue/>
- Pour toute demande d'information, écrire à : retraiteetsociete@cnav.fr

[Les propositions sont à envoyer à retraiteetsociete@cnav.fr](mailto:retraiteetsociete@cnav.fr)